

Dansk udgave

Retsforskrifter

Indhold

I	<i>Retsakter hvis offentliggørelse er obligatorisk</i>	
	Kommissionens forordning (EF) nr. 1229/2002 af 9. juli 2002 om faste importværdier med henblik på fastsættelsen af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager	1
	Kommissionens forordning (EF) nr. 1230/2002 af 9. juli 2002 om ændring af forordning (EF) nr. 901/2002 om åbning af en licitation over restitutionen ved udførsel af byg til alle tredjelande, undtagen Amerikas Forenede Stater, Canada, Estland og Letland	3
*	Kommissionens forordning (EF) nr. 1231/2002 af 9. juli 2002 om indstilling af fiskeri efter torsk fra fartøjer, som fører svensk flag	4
*	Kommissionens forordning (EF) nr. 1232/2002 af 9. juli 2002 om ændring af bilaget til Rådets forordning (EØF) nr. 3677/90 om foranstaltninger til modvirkning af ulovlig anvendelse af visse stoffer til fremstilling af narkotika og psykotrope stoffer og om ændring af Rådets forordning (EØF) nr. 3769/92	5
	Kommissionens forordning (EF) nr. 1233/2002 af 9. juli 2002 om fastsættelse af de restitutionssatser, der skal anvendes for æg og æggeblommer, der udføres i form af varer, som ikke omfattes af traktatens bilag I	9
	Kommissionens forordning (EF) nr. 1234/2002 af 9. juli 2002 om fastsættelse af eksportrestitutionerne inden for ægsektoren	11
	Kommissionens forordning (EF) nr. 1235/2002 af 9. juli 2002 om fastsættelse af repræsentative priser for fjerkrækød og æg og ægalbumin og om ændring af forordning (EF) nr. 1484/95	13
	Kommissionens forordning (EF) nr. 1236/2002 af 9. juli 2002 om fastsættelse af eksportrestitutionerne inden for fjerkrækødssektoren	15
	Kommissionens forordning (EF) nr. 1237/2002 af 9. juli 2002 om udstedelse af eksportlicenser for forarbejdede frugter og grøntsager	17

Kommissionens forordning (EF) nr. 1238/2002 af 9. juli 2002 om udstedelse af eksportlicenser efter ordning A3 for frugt og grøntsager	18
---	----

II Retsakter hvis offentliggørelse ikke er obligatorisk

Rådet

2002/550/EF:

- * **Rådets beslutning af 27. juni 2002 om bemyndigelse af Det Forenede Kongerige til i medfør af artikel 8, stk. 4, i direktiv 92/81/EØF at anvende en differentieret punktafgiftssats for brændstoffer indeholdende biodiesel** 20

Kommissionen

2002/551/EF:

- * **Kommissionens beslutning af 9. juli 2002 om ophævelse af beslutning 2000/721/EF om vaccination som supplement til foranstaltningerne til bekæmpelse af aviær influenza i Italien og om særlige foranstaltninger til kontrol af flytninger ⁽¹⁾ (meddelt under nummer K(2002) 2538)** 22

2002/552/EF:

- * **Kommissionens beslutning af 9. juli 2002 om restriktive foranstaltninger i forbindelse med vaccination mod aviær influenza i Italien ⁽¹⁾ (meddelt under nummer K(2002) 2546)** 24

⁽¹⁾ EØS-relevant tekst

I

(Retsakter hvis offentliggørelse er obligatorisk)

KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 1229/2002**af 9. juli 2002****om faste importværdier med henblik på fastsættelsen af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager**

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —
under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Kommissionens forordning (EF) nr. 3223/94 af 21. december 1994 om gennemførelsesbestemmelser til importordningen for frugt og grøntsager ⁽¹⁾, senest ændret ved forordning (EF) nr. 1498/98 ⁽²⁾, særlig artikel 4, stk. 1, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I forordning (EF) nr. 3223/94 fastsættes som følge af gennemførelsen af resultaterne af de multilaterale handelsforhandlinger under Uruguay-runden kriterierne for Kommissionens fastsættelse af de faste værdier ved import fra tredjelande for de produkter og perioder, der er anført i nævnte forordnings bilag.

- (2) Ved anvendelse af ovennævnte kriterier skal de faste importværdier fastsættes på de niveauer, der findes i bilaget til nærværende forordning —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

De faste importværdier, der er omhandlet i artikel 4 i forordning (EF) nr. 3223/94, fastsættes som anført i tabellen i bilaget.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 10. juli 2002.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 9. juli 2002.

På Kommissionens vegne
J. M. SILVA RODRÍGUEZ
Generaldirektør for landbrug

⁽¹⁾ EFT L 337 af 24.12.1994, s. 66.

⁽²⁾ EFT L 198 af 15.7.1998, s. 4.

BILAG

til Kommissionens forordning af 9. juli 2002 om faste importværdier med henblik på fastsættelsen af indgangs-
prisen for visse frugter og grøntsager

(EUR/100 kg)

KN-kode	Tredjelandskode ⁽¹⁾	Fast importværdi	
0702 00 00	052	83,4	
	999	83,4	
0707 00 05	052	83,4	
	999	83,4	
0709 90 70	052	73,3	
	999	73,3	
0805 50 10	388	49,6	
	524	77,1	
	528	59,6	
	804	121,8	
0808 10 20, 0808 10 50, 0808 10 90	999	77,0	
	388	88,1	
	400	105,8	
	404	75,2	
	508	83,3	
	512	85,7	
	524	46,9	
	528	79,2	
	720	91,2	
	804	97,8	
	999	83,7	
	0808 20 50	388	98,4
		512	81,7
		528	76,6
800		92,6	
804		117,9	
0809 10 00	999	93,4	
	052	188,9	
	064	146,4	
0809 20 95	999	167,7	
	052	339,2	
	060	140,2	
	061	238,7	
	068	140,2	
	400	247,1	
	616	275,4	
0809 40 05	999	230,1	
	064	150,2	
	999	150,2	

⁽¹⁾ Den statistiske landefortegnelse, der er fastsat i Kommissionens forordning (EF) nr. 2020/2001 (EFT L 273 af 16.10.2001, s. 6). Koden »999« repræsenterer »anden oprindelse«.

KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 1230/2002**af 9. juli 2002****om ændring af forordning (EF) nr. 901/2002 om åbning af en licitation over restitutionen ved udførsel af byg til alle tredjelande, undtagen Amerikas Forenede Stater, Canada, Estland og Letland**

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1766/92 af 30. juni 1992 om den fælles markedsordning for korn ⁽¹⁾, senest ændret ved forordning (EF) nr. 1666/2000 ⁽²⁾,under henvisning til Kommissionens forordning (EF) nr. 1501/95 af 29. juni 1995 om visse gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EØF) nr. 1766/92 for så vidt angår ydelse af eksportrestitutioner for korn samt de foranstaltninger, der skal træffes inden for kornsektoren i tilfælde af markedsforstyrrelser ⁽³⁾, senest ændret ved forordning (EF) nr. 1163/2002 ⁽⁴⁾, særlig artikel 4, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ved Kommissionens forordning (EF) nr. 901/2002 ⁽⁵⁾ blev der åbnet en licitation over restitutionen ved udførsel af byg til alle tredjelande, undtagen Amerikas Forenede Stater, Canada, Estland og Letland.
- (2) Situationen på markederne for byg afhænger i tiltagende grad af byggens endelige anvendelsesformål og dermed af bestemmelseslandene. På baggrund af den aktuelle markedssituation bør der kun ydes restitutioner til bestemmelseslande, der kun anvender foderbyg.
- (3) Som følge af den nye differentiering bør undtagelsen i artikel 5 i forordning (EF) nr. 901/2002 ophæves, og der bør kræves bevis for ankomsten til bestemmelsesstedet, for at der kan udbetales restitution.

- (4) De i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for Korn —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

I forordning (EF) nr. 901/2002 foretages følgende ændringer:

- 1) Forordningens titel affattes således:
»Kommissionens (EF) nr. 901/2002 af 30. maj 2002 om åbning af en licitation over restitutionen ved udførsel af byg til visse tredjelande«
- 2) Artikel 1, stk. 2, affattes således:
»2. Licitationen omfatter byg, der skal eksporteres til Algeriet, Saudi-Arabien, Bahrain, Cypern, Egypten, De Forenede Arabiske Emirater, Malta, Iran, Irak, Israel, Jordan, Kuwait, Libanon, Libyen, Marokko, Mauretanien, Oman, Qatar, Syrien, Tunesien og Yemen.«
- 3) Artikel 5 udgår.

*Artikel 2*Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 9. juli 2002.

På Kommissionens vegne

Franz FISCHLER

Medlem af Kommissionen⁽¹⁾ EFT L 181 af 1.7.1992, s. 21.⁽²⁾ EFT L 193 af 29.7.2000, s. 1.⁽³⁾ EFT L 147 af 30.6.1995, s. 7.⁽⁴⁾ EFT L 170 af 29.6.2002, s. 46.⁽⁵⁾ EFT L 142 af 31.5.2002, s. 17.

KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 1231/2002
af 9. juli 2002
om indstilling af fiskeri efter torsk fra fartøjer, som fører svensk flag

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2847/93 af 12. oktober 1993 om indførelse af en kontrolordning under den fælles fiskeripolitik ⁽¹⁾, senest ændret ved forordning (EF) nr. 2846/98 ⁽²⁾, særlig artikel 21, stk. 3, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I Rådets forordning (EF) nr. 2555/2001 af 18. december 2001 om fastsættelse for år 2002 af fiskerimuligheder og dertil knyttede betingelser for visse fiskebestande og grupper af fiskebestande gældende for EF-farvande og for EF-fartøjer i andre farvande, som er omfattet af fangstbegrænsninger ⁽³⁾, fastsættes kvoterne for torsk for 2002.
- (2) For at overholde bestemmelserne om de kvantitative begrænsninger af fangsterne af kvoterede bestande er det nødvendigt, at Kommissionen fastsætter den dato, på hvilken fiskeriet fra fiskerfartøjer, som fører en medlemsstats flag, har medført, at den kvote, der er tildelt, må anses for at være opbrugt.
- (3) Ifølge de oplysninger, der er meddelt Kommissionen, har fiskeriet efter torsk fra fartøjer, som fører svensk flag eller er registreret i Sverige, i farvandene i ICES-område

Ila (EF-farvande), Nordsøen, nået den kvote, der er tildelt for 2002. Sverige har forbudt fiskeri efter torsk fra den 24. juni 2002. Denne dato bør derfor fastsættes —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Fiskeriet efter torsk fra fartøjer, der fører svensk flag eller er registreret i Sverige, i farvandene i ICES-område Ila (EF-farvande), Nordsøen, har medført, at den kvote af torsk, der er tildelt Sverige for 2002, må anses for at være opbrugt.

Fiskeriet efter torsk i farvandene i ICES-område Ila (EF-farvande), Nordsøen, fra fartøjer, der fører svensk flag eller er registreret i Sverige, er forbudt ligesom opbevaring om bord, omladning og landing af den ovenfor nævnte bestand fanget i disse farvande af de nævnte fartøjer efter denne forordnings anvendelsesdato.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft dagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*

Den anvendes fra den 24. juni 2002.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 9. juli 2002.

På Kommissionens vegne

Franz FISCHLER

Medlem af Kommissionen

⁽¹⁾ EFT L 261 af 20.10.1993, s. 1.

⁽²⁾ EFT L 358 af 31.12.1998, s. 5.

⁽³⁾ EFT L 347 af 31.12.2001, s. 1.

KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 1232/2002

af 9. juli 2002

om ændring af bilaget til Rådets forordning (EØF) nr. 3677/90 om foranstaltninger til modvirkning af ulovlig anvendelse af visse stoffer til fremstilling af narkotika og psykotrope stoffer og om ændring af Rådets forordning (EØF) nr. 3769/92

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

Artikel 1

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 3677/90 af 13. december 1990 om foranstaltninger til modvirkning af ulovlig anvendelse af visse stoffer til fremstilling af narkotika og psykotrope stoffer ⁽¹⁾, senest ændret ved forordning (EF) nr. 988/2002 ⁽²⁾, særlig artikel 9a,

Bilaget til forordning (EØF) nr. 3677/90 erstattes af bilag 1 til nærværende forordning.

Artikel 2

under henvisning til Kommissionens forordning (EØF) nr. 3769/92 af 21. december 1992 om gennemførelsesbestemmelser til og ændring af Rådets forordning (EØF) nr. 3677/90 om foranstaltninger til modvirkning af ulovlig anvendelse af visse stoffer til fremstilling af narkotika og psykotrope stoffer ⁽³⁾, senest ændret ved forordning (EF) nr. 1251/2001 ⁽⁴⁾, og

I forordning (EØF) nr. 3769/92 foretages følgende ændringer:

1) Artikel 2 affattes således:

»Artikel 2

Særlige forpligtelser i forbindelse med eksport af registrerede stoffer i kategori 2

I overensstemmelse med artikel 5, stk. 2, i grundforordningen finder artikel 4 og 4a i grundforordningen anvendelse på eksport af de registrerede stoffer i kategori 2 mutatis mutandis, hvis varerne afsendes til en importør i et land, der er opført på listen offentliggjort i *De Europæiske Fællesskabers Tidendes* C-udgave. Disse lister ajourføres regelmæssigt af Europa-Kommissionen.«

2) Artikel 3 affattes således:

»Artikel 3

Særlige forpligtelser i forbindelse med eksport af registrerede stoffer i kategori 3

Med forbehold for særlige forpligtelser på baggrund af aftaler med de implicerede lande finder bestemmelserne i forordningens artikel 4 og 4a i overensstemmelse med artikel 5a, stk. 2, i grundforordningen anvendelse på eksport af registrerede stoffer i kategori 3, når de afsendes til en importør i et land, der er opført på listen i *De Europæiske Fællesskabers Tidendes* C-udgave, og en åben, individuel tilladelse ikke kan gives i henhold til stk. 3 i samme artikel. Disse lister ajourføres regelmæssigt af Europa-Kommissionen.«

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Den beslutning, som De Forenede Nationers kommission for narkotiske stoffer traf i marts 2001, om at tilføje eddikesyreanhydrid og kaliumpermanganat til tabel I i bilaget til FN-konventionen fra 1988, skal implementeres.
- (2) Det er nødvendigt at foretage en ændring i bilaget til forordning (EØF) nr. 3677/90 for at sikre overensstemmelse med bestemmelserne i denne beslutning. Denne ændring kan i medfør af artikel 9a, litra e), i denne forordning foretages af Kommissionen.
- (3) Forordning (EØF) nr. 3769/92 skal ændres for at tage højde for ændringerne i forordning (EØF) nr. 3677/90, der medfører en adskillelse af bestemmelserne vedrørende eksporttilladelser og bestemmelserne vedrørende forudgående eksportanmeldelse for eksport af de registrerede stoffer i kategori 1 i bilaget.
- (4) Foranstaltningerne i denne forordning er i overensstemmelse med udtalelsen fra det i henhold til artikel 10 i forordning (EØF) nr. 3677/90 nedsatte udvalg —

3) Bilag I affattes som bilag 2 til nærværende forordning.

Artikel 3

⁽¹⁾ EFT L 357 af 20.12.1990, s. 1.

⁽²⁾ EFT L 151 af 11.6.2002, s. 1.

⁽³⁾ EFT L 383 af 29.12.1992, s. 17.

⁽⁴⁾ EFT L 173 af 27.6.2001, s. 26.

Denne forordning træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 9. juli 2002.

På Kommissionens vegne

Frederik BOLKESTEIN

Medlem af Kommissionen

BILAG 1

»BILAG

KATEGORI 1

Stof	KN-betegnelse (hvis forskellig fra stofbetegnelse)	KN-kode (1)
Phenylacetone (phenylpropan-2-on)	Phenylacetone	2914 31 00
Acetylanthranylsyre	2-Acetamidobenzoesyre	2924 23 00
Isosafrol (cis + trans)		2932 91 00
3,4-Methylenedioxy-phenyl-2-propan	1-(1,3-Benzodioxol-5-yl)propan-2-on	2932 92 00
Piperonal		2932 93 00
Safrol		2932 94 00
Ephedrin		2939 41 00
Pseudoephedrin		2939 42 00
Norephedrin		ex 2939 49 00
Ergometrin		2939 61 00
Ergotamin		2939 62 00
Lysergsyre		2939 63 00

Salte af de i denne tabel opregnede stoffer, hvor sådanne salte kan opnås.

(1) EFT L 279 af 23.10.2001, s. 1.

KATEGORI 2

Stof	KN-betegnelse (hvis forskellig fra stofbetegnelse)	KN-kode (1)
Kaliumpermanganat		2841 61 00
Eddikesyreanhydrid		2915 24 00
Phenyleddikesyre		2916 34 00
Anthranilsyre		2922 43 00
Piperidin		2933 32 00

Salte af de i denne tabel opregnede stoffer, hvor sådanne salte kan opnås.

(1) EFT L 279 af 23.10.2001, s. 1.

KATEGORI 3

Stof	KN-betegnelse (hvis forskellig fra stofbetegnelse)	KN-kode (1)
Hydrogenchlorid	Hydrogenchlorid	2806 10 00
Svovlsyre		2807 00 10
Toluen (*)		2902 30 00
Diethylether (*)	Diethylether	2909 11 00
Acetone (*)		2914 11 00
Methylethylketon (MEK) (*)	Butanon	2914 12 00

(*) Salte af de i denne tabel opregnede stoffer, hvor sådanne salte kan opnås.

(1) EFT L 279 af 23.10.2001, s. 1.

BILAG 2

»BILAG I

Stof	Mængde
Acetone ⁽¹⁾	50 kg
Diethylether ⁽¹⁾	20 kg
Methylethylketon ⁽¹⁾	50 kg
Toluen ⁽¹⁾	50 kg
Svovlsyre	100 kg
Hydrogenchlorid	100 kg

⁽¹⁾ Salte af de i denne tabel opregnede stoffer, hvor sådanne salte kan opnås.»

KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 1233/2002

af 9. juli 2002

om fastsættelse af de restitutionssatser, der skal anvendes for æg og æggeblommer, der udføres i form af varer, som ikke omfattes af traktatens bilag I

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2771/75 af 29. oktober 1975 om den fælles markedsordning for æg ⁽¹⁾, senest ændret ved Kommissionens forordning (EF) nr. 493/2002 ⁽²⁾, særlig artikel 8, stk. 3, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I henhold til artikel 8, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 2771/75 kan forskellen mellem verdensmarkedspriserne for de produkter, der er nævnt i artikel 1, stk. 1, i den pågældende forordning, og priserne inden for Fællesskabet dækkes ved en eksportrestitution når disse produkter udføres i form af varer der er anført i bilaget til nævnte forordning. Kommissionens forordning (EF) nr. 1520/2000 af 13. juli 2000 om fastsættelse af fælles gennemførelsesregler for ydelse af eksportrestitutioner og om fastlæggelse af kriterierne for fastsættelse af restitutionsbeløbet for visse landbrugsprodukter, der udføres i form af varer, som ikke omfattes af traktatens bilag I ⁽³⁾, senest ændret ved forordning (EF) nr. 1052/2002 ⁽⁴⁾, specificerer sådanne af disse produkter, for hvilke der bør fastsættes en restitutionssats, der skal anvendes ved deres udførsel i form af varer, som er nævnt i bilaget til forordning (EØF) nr. 2771/75.
- (2) I henhold til artikel 4, stk. 1, i forordning (EF) nr. 1520/2000 skal restitutionssatsen for 100 kg af hvert af de basisprodukter, der tages i betragtning, fastsættes for

samme tidsrum som ved fastsættelsen af restitutionerne for de samme produkter udført i uforarbejdet stand.

- (3) Artikel 11 i den landbrugsaftale, der blev indgået i forbindelse med de multilaterale handelsforhandlinger under Uruguay-runden, indebærer, at eksportrestitutionen for et produkt der er iblandet en vare, ikke må være større end restitutionen for dette produkt, når det udføres i uforandret stand.
- (4) På grundlag af overslagene over udgifter og de disponible budgetmidler er det fortsat nødvendigt at sikre en stram styring.
- (5) De i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for Fjerkrækød og Æg —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

De restitutionssatser, der anvendes for de basisprodukter, som er anført i bilag A til forordning (EF) nr. 1520/2000 og nævnt i artikel 1, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 2771/75, og som udføres i form af varer, der omfattes af bilag I til forordning (EØF) nr. 2771/75, fastsættes i overensstemmelse med bilaget til nærværende forordning.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 10. juli 2002.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 9. juli 2002.

På Kommissionens vegne

Erkki LIIKANEN

Medlem af Kommissionen

⁽¹⁾ EFT L 282 af 1.11.1975, s. 49.

⁽²⁾ EFT L 77 af 20.3.2002, s. 7.

⁽³⁾ EFT L 177 af 15.7.2000, s. 1.

⁽⁴⁾ EFT L 160 af 18.6.2002, s. 16.

BILAG

til Kommissionens forordning af 9. juli 2002 om fastsættelse af de restitutionssatser, der skal anvendes for æg og æggeblommer, der udføres i form af varer, som ikke omfattes af traktatens bilag I

(EUR/100 kg)

KN-kode	Varebeskrivelse	Bestemmelse (¹)	Restitutions- satser
0407 00	Fugleæg med skal, friske, konserverede eller kogte:		
	– Æg af fjerkræ:		
0407 00 30	-- I andre tilfælde:		
	a) for så vidt angår udførsel af ægalbumin henhørende under KN-kode 3502 11 90 og 3502 19 90	02	10,00
		03	30,00
		04	5,00
	b) for så vidt angår udførsel af andre varer	01	5,00
0408	Fugleæg uden skal samt æggeblommer, friske, tørrede, kogt i vand eller dampkogte, formede, frosne eller på anden måde konserverede, også tilsat sukker eller andre sødemidler:		
	– Æggeblommer:		
0408 11	-- Tørrede:		
ex 0408 11 80	--- Egnet til menneskeføde:		
	usødet	01	20,00
0408 19	-- I andre tilfælde:		
	--- Egnet til menneskeføde:		
ex 0408 19 81	---- Flydende:		
	usødet	01	10,00
ex 0408 19 89	---- Frosne:		
	usødet	01	10,00
	– Andre varer:		
0408 91	-- Tørrede:		
ex 0408 91 80	--- Egnet til menneskeføde:		
	usødet	01	45,00
0408 99	-- I andre tilfælde:		
ex 0408 99 80	--- Egnet til menneskeføde:		
	usødet	01	11,00

(¹) Bestemmelserne er følgende:

01 tredjelande

02 Kuwait, Bahrain, Oman, Qatar, De Forenede Arabiske Emirater, Yemen, Tyrkiet, Hongkong SAR og Rusland

03 Sydkorea, Japan, Malaysia, Thailand, Taiwan og Filippinerne

04 alle bestemmelser med undtagelse af Schweiz og bestemmelserne nævnt under 02 og 03.

KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 1234/2002
af 9. juli 2002
om fastsættelse af eksportrestitutionerne inden for ægsektoren

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2771/75 af 29. oktober 1975 om den fælles markedsordning for æg ⁽¹⁾, senest ændret ved Kommissionens forordning (EF) nr. 493/2002 ⁽²⁾, særlig artikel 8, stk. 3, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I henhold til artikel 8 i forordning (EØF) nr. 2771/75 kan forskellen mellem verdensmarkedspriserne og priserne inden for Fællesskabet for de produkter, som er nævnt i artikel 1, stk. 1, i forordningen, udlignes ved en eksportrestitution.
- (2) Den nuværende markedssituation i visse tredjelande og konkurrencen på visse destinationer gør det nødvendigt at fastsætte en differentieret restitution for visse ægprodukter.
- (3) Anvendelsen af disse regler og kriterier på den nuværende markedssituation inden for ægsektoren fører til at

fastsætte restitutionen til et beløb, som gør det muligt for Fællesskabet at deltage i den internationale handel, og som også tager hensyn til karakteren af udførelsen af disse produkter, samt til deres betydning på nuværende tidspunkt.

- (4) De i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for Fjerkrækød og Æg —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Koden over de produkter, ved hvis udførsel den i artikel 8 i forordning (EØF) nr. 2771/75 omhandlede restitution ydes, samt restitutionsbeløbene fastsættes som angivet i bilaget.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 10. juli 2002.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 9. juli 2002.

På Kommissionens vegne

Franz FISCHLER

Medlem af Kommissionen

⁽¹⁾ EFT L 282 af 1.11.1975, s. 49.

⁽²⁾ EFT L 77 af 20.3.2002, s. 7.

BILAG

til Kommissionens forordning af 9. juli 2002 om fastsættelse af eksportrestitutionerne inden for ægsektoren

Produktkode	Bestemmelsessted	Måleenhed	Restitutionsbeløb
0407 00 11 9000	E07	EUR/100 stk.	1,70
0407 00 19 9000	E07	EUR/100 stk.	0,80
0407 00 30 9000	E09	EUR/100 kg	10,00
	E10	EUR/100 kg	30,00
	E11	EUR/100 kg	5,00
0408 11 80 9100	E04	EUR/100 kg	20,00
0408 19 81 9100	E04	EUR/100 kg	10,00
0408 19 89 9100	E04	EUR/100 kg	10,00
0408 91 80 9100	E06	EUR/100 kg	45,00
0408 99 80 9100	E04	EUR/100 kg	11,00

NB: Produktkoderne samt koderne for bestemmelsessteder i serie »A« er fastsat i Kommissionens ændrede forordning (EØF) nr. 3846/87 (EFT L 366 af 24.12.1987, s. 1).

De numeriske koder for bestemmelsessteder er fastsat i Kommissionens forordning (EF) nr. 2020/2001 (EFT L 273 af 16.10.2001, s. 6).

De øvrige bestemmelsessteder er fastsat som følger:

E04 alle bestemmelsessteder, med undtagelse af Schweiz og Estland

E06 alle bestemmelsessteder, med undtagelse af Schweiz, Estland og Litauen

E07 alle bestemmelsessteder, med undtagelse af Amerikas Forenede Stater, Estland og Litauen

E09 Kuwait, Bahrain, Oman, Qatar, De Forenede Arabiske Emirater, Yemen, Hongkong SAR, Rusland, Tyrkiet

E10 Sydkorea, Japan, Malaysia, Thailand, Taiwan, Filippinerne

E11 alle bestemmelsessteder, med undtagelse af Schweiz, Estland, Litauen og grupperne E09 og E10.

KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 1235/2002**af 9. juli 2002****om fastsættelse af repræsentative priser for fjerkrækød og æg og ægalbumin og om ændring af forordning (EF) nr. 1484/95**

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2771/75 af 29. oktober 1975 om den fælles markedsordning for æg ⁽¹⁾, senest ændret ved Kommissionens forordning (EF) nr. 493/2002 ⁽²⁾, særlig artikel 5, stk. 4,under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2777/75 af 29. oktober 1975 om den fælles markedsordning for fjerkrækød ⁽³⁾, senest ændret ved forordning (EF) nr. 493/2002, særlig artikel 5, stk. 4,under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2783/75 af 29. oktober 1975 om den fælles handelsordning for ægalbumin og mælkealbumin ⁽⁴⁾, senest ændret ved Kommissionens forordning (EF) nr. 2916/95 ⁽⁵⁾, særlig artikel 3, stk. 4, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ved Kommissionens forordning (EF) nr. 1484/95 ⁽⁶⁾, senest ændret ved forordning (EF) nr. 1000/2002 ⁽⁷⁾, er der fastsat gennemførelsesbestemmelser til ordningen for tillægsimport og repræsentative priser for fjerkrækød og æg og ægalbumin.

- (2) Det fremgår af den regelmæssige kontrol af de data, som bestemmelsen af de repræsentative priser for fjerkrækød og æg og ægalbumin er baseret på, at de repræsentative priser bør ændres under hensyn til prisudsving efter oprindelse. De repræsentative priser bør derfor offentliggøres.

- (3) Af hensyn til markedssituationen bør ændringen gennemføres snarest.

- (4) De i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for Fjerkrækød og Æg —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Bilag I til forordning (EF) nr. 1484/95 affattes som vist i bilaget til denne forordning.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 10. juli 2002.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 9. juli 2002.

På Kommissionens vegne
J. M. SILVA RODRÍGUEZ
Generaldirektør for landbrug

⁽¹⁾ EFT L 282 af 1.11.1975, s. 49.

⁽²⁾ EFT L 77 af 20.3.2002, s. 7.

⁽³⁾ EFT L 282 af 1.11.1975, s. 77.

⁽⁴⁾ EFT L 282 af 1.11.1975, s. 104.

⁽⁵⁾ EFT L 305 af 19.12.1995, s. 49.

⁽⁶⁾ EFT L 145 af 29.6.1995, s. 47.

⁽⁷⁾ EFT L 152 af 12.6.2002, s. 21.

BILAG

til Kommissionens forordning af 9. juli 2002 om fastsættelse af repræsentative priser for fjerkrækød og æg og ægalbumin og om ændring af forordning (EF) nr. 1484/95

»BILAG I

KN-kode	Varebeskrivelse	Repræsentativ pris (EUR/100 kg)	Sikkerhed ifølge artikel 3, stk. 3 (EUR/100 kg)	Oprindelse ⁽¹⁾
0207 12 90	Høns, plukkede, rensede, uden hoved og fødder, og uden hals, hjerte, lever og kræse (såkaldte 65 pct.-høns), eller i anden form, frosne	102,1	5	01
0207 14 10	Udskårne udbenede stykker af høns af arten Gallus domesticus, frosne	186,4	37	01
		192,8	34	02
		183,7	38	03
		270,9	9	04
		230,1	21	05
0207 14 60	Lår og stykker deraf af høns af arten Gallus domesticus, frosne	109,1	10	01
0207 25 10	Kalkuner, plukkede, rensede, uden hoved og fødder, men med hals, hjerte, lever og kræse (såkaldte 80 pct.-kalkuner), frosne	134,7	8	01
0207 27 10	Udskårne udbenede stykker af kalkun, frosne	256,8	12	01
		258,1	12	05
1602 32 11	Tilberedninger af høns af arten Gallus domesticus, ikke kogt, stegt eller på lignende måde tilberedt	209,6	23	01
		207,8	24	02

⁽¹⁾ Importens oprindelse:

- 01 Brasilien
- 02 Thailand
- 03 Kina
- 04 Argentina
- 05 Chile.«

KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 1236/2002
af 9. juli 2002
om fastsættelse af eksportrestitutionerne inden for fjerkrækødssektoren

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2777/75 af 29. oktober 1975 om den fælles markedsordning for fjerkrækød ⁽¹⁾, senest ændret ved Kommissionens forordning (EF) nr. 493/2002 ⁽²⁾, særlig artikel 8, stk. 3, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I henhold til artikel 8 i forordning (EØF) nr. 2777/75 kan forskellen mellem verdensmarkedspriserne og priserne inden for Fællesskabet for de produkter, som er nævnt i artikel 1, stk. 1, i forordningen, udlignes ved en eksportrestitution.
- (2) Anvendelsen af disse regler og kriterier på den nuværende markedssituation inden for fjerkrækødssektoren fører til at fastsætte restitutionen til et beløb, som gør det muligt for Fællesskabet at deltage i den internationale

handel, og som også tager hensyn til karakteren af udførelsen af disse produkter, samt til deres betydning på nuværende tidspunkt.

- (3) De i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for Fjerkrækød og Æg —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Kodefortegnelsen over de produkter, ved hvis udførsel den i artikel 8 i forordning (EØF) nr. 2777/75 omhandlede restitution ydes, samt restitutionsbeløbene fastsættes som angivet i bilaget.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 10. juli 2002.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 9. juli 2002.

På Kommissionens vegne

Franz FISCHLER

Medlem af Kommissionen

⁽¹⁾ EFT L 282 af 1.11.1975, s. 77.

⁽²⁾ EFT L 77 af 20.3.2002, s. 7.

BILAG

til Kommissionens forordning af 9. juli 2002 om fastsættelse af eksportrestitutionerne inden for fjerkrækødssektoren

Produktkode	Destination	Måleenhed	Restitutionsbeløb
0105 11 11 9000	V04	EUR/100 stk.	0,80
0105 11 19 9000	V04	EUR/100 stk.	0,80
0105 11 91 9000	V04	EUR/100 stk.	0,80
0105 11 99 9000	V04	EUR/100 stk.	0,80
0105 12 00 9000	V04	EUR/100 stk.	1,70
0105 19 20 9000	V04	EUR/100 stk.	1,70
0207 12 10 9900	V01	EUR/100 kg	44,00
0207 12 10 9900	A24	EUR/100 kg	44,00
0207 12 90 9190	V01	EUR/100 kg	44,00
0207 12 90 9190	A24	EUR/100 kg	44,00
0207 12 90 9990	V01	EUR/100 kg	44,00
0207 12 90 9990	A24	EUR/100 kg	44,00

NB: Produktkoderne samt koderne for bestemmelsessteder i serie »A« er fastsat i Kommissionens ændrede forordning (EØF) nr. 3846/87 (EFT L 366 af 24.12.1987, s. 1).

De numeriske koder for bestemmelsessteder er fastsat i Kommissionens forordning (EF) nr. 2020/2001 (EFT L 273 af 16.10.2001, s. 6).

De øvrige bestemmelsessteder er fastsat som følger:

V01 Angola, Saudi-Arabien, Kuwait, Bahrain, Qatar, Oman, De Forenede Arabiske Emirater, Jordan, Yemen, Libanon, Irak, Iran

V04 alle destinationer, med undtagelse af Amerikas Forenede Stater og Estland.

KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 1237/2002
af 9. juli 2002
om udstedelse af eksportlicenser for forarbejdede frugter og grøntsager

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Kommissionens forordning (EF) nr. 1429/95 af 23. juni 1995 om gennemførelsesbestemmelser for eksportrestitutioner for forarbejdede frugter og grøntsager, undtagen for tilsat sukker ⁽¹⁾, senest ændret ved forordning (EF) nr. 1176/2002 ⁽²⁾, særlig artikel 4, stk. 1, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I Kommissionens forordning (EF) nr. 1111/2002 ⁽³⁾ er det fastsat, for hvilke mængder der kan ansøges om eksportlicenser med forudfastsættelse af restitutionen, undtagen de eksportlicenser, der ansøges om i forbindelse med fødevarerhjælp.
- (2) I artikel 4 i forordning (EF) nr. 1429/95 er det fastsat, på hvilke betingelser Kommissionen kan træffe særlige foranstaltninger for at undgå overskridelse af de mængder, som der kan ansøges om eksportlicenser for.
- (3) I betragtning af de oplysninger, som Kommissionen råder over dags dato, vil den mængde på 301 tons appelsinsaft med en Brix-værdi på 55° og derover, der er anført i bilaget til forordning (EF) nr. 1111/2002, nedsat og forhøjet med de i artikel 4, stk. 1, i forordning (EF) nr. 1429/95 omhandlede mængder, blive overskredet,

hvis der uden begrænsninger udstedes licenser med forudfastsættelse af restitutionen i forbindelse med de ansøgninger, der er indgivet fra den 4. juli 2002. Der bør derfor anvendes en nedsættelseskoefficient for de mængder, der blev ansøgt om den 4. juli 2002, og ske en afvisning af de ansøgninger om eksportlicenser med forudfastsættelse af restitutionen, der blev indgivet senere med henblik på udstedelse i indeværende periode —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

De eksportlicenser med forudfastsættelse af restitutionen for appelsinsaft med en Brix-værdi på 55° og derover for hvilke ansøgningerne blev indgivet den 4. juli 2002 i henhold til artikel 1 i forordning (EF) nr. 1111/2002, udstedes for 100 % af de mængder, der er ansøgt om.

For det ovennævnte produkt afvises de ansøgninger om eksportlicenser med forudfastsættelse af restitutionen, der blev indgivet efter den 4. juli og inden den 25. oktober 2002.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 10. juli 2002.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 9. juli 2002.

På Kommissionens vegne
J. M. SILVA RODRÍGUEZ
Generaldirektør for landbrug

⁽¹⁾ EFT L 141 af 24.6.1995, s. 28.

⁽²⁾ EFT L 170 af 29.6.2002, s. 69.

⁽³⁾ EFT L 168 af 27.6.2002, s. 11.

KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 1238/2002
af 9. juli 2002
om udstedelse af eksportlicenser efter ordning A3 for frugt og grøntsager

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Kommissionens forordning (EF) nr. 1961/2001 af 8. oktober 2001 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EF) nr. 2200/96 for så vidt angår eksportrestitutioner for frugt og grøntsager ⁽¹⁾, senest ændret ved forordning (EF) nr. 1176/2002 ⁽²⁾ særlig artikel 4, stk. 4, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Kommissionens forordning (EF) nr. 1128/2002 ⁽³⁾ har åbnet en licitation ved fastsættelse af de vejledende restitutionssatser og de vejledende mængder for eksportlicenser efter ordning A3, undtagen dem, der er ansøgt om som led i fødevarhjælp.
- (2) På grundlag af de indgivne bud skal der fastsættes maksimumssatser for restitutionen og udstedelsesprocentsatser, der vedrører de bud, der er indgivet til disse maksimumssatser.
- (3) For appelsiner, druer til spisebrug, æbler og ferskner (herunder nektariner) er den maksimumssats, der er

nødvendig for tildeling af licenser for den vejledende mængde inden for rammerne af den mængde, der er afgivet bud for, halvanden gang højere end den vejledende restitutionssats.

- (4) De i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for Friske Frugter og Grøntsager —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

For appelsiner, druer til spisebrug, æbler og ferskner (herunder nektariner) er maksimumssatserne for restitutionen og udstedelsesprocentsatserne for den licitation, der blev åbnet ved forordning (EF) nr. 1128/2002, angivet i bilaget til nærværende forordning.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 10. juli 2002.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 9. juli 2002.

På Kommissionens vegne
J. M. SILVA RODRÍGUEZ
Generaldirektør for landbrug

⁽¹⁾ EFT L 268 af 9.10.2001, s. 8.

⁽²⁾ EFT L 170 af 29.6.2002, s. 69.

⁽³⁾ EFT L 169 af 28.6.2002, s. 19.

BILAG

Produkt	Maksimumssats for restitutionen (EUR/t netto)	Udstedelsesprocentsats for de mængder, der er ansøgt om til maksimumssatsen for restitutionen
Appelsiner	34	100 %
Druer til spisebrug	15	79 %
Æbler	15	24 %
Ferskner, herunder nektariner	15	27 %

II

(Retsakter hvis offentliggørelse ikke er obligatorisk)

RÅDET

RÅDETS BESLUTNING

af 27. juni 2002

om bemyndigelse af Det Forenede Kongerige til i medfør af artikel 8, stk. 4, i direktiv 92/81/EØF at anvende en differentieret punktafgiftssats for brændstoffer indeholdende biodiesel

(2002/550/EF)

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets direktiv 92/81/EØF af 19. oktober 1992 om harmonisering af punktafgiftsstrukturen for mineralolier⁽¹⁾, særlig artikel 8, stk. 4,

under henvisning til forslag fra Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Det Forenede Kongerige har anmodet om tilladelse til at kunne anvende en differentieret punktafgiftssats for biodiesel, der anvendes som motorbrændstof enten i ren form eller opblandet med dieselbrændstoffer på op til 5 %-volumen i overensstemmelse med EN 590.
- (2) De øvrige medlemsstater er blevet informeret om Det Forenede Kongeriges anmodning.
- (3) Man har i Fællesskabet opmuntret til anvendelse af vedvarende energi, navnlig biobrændstoffer, siden 1985. Senest vedtog Kommissionen den 7. november 2001 en handlingsplan og to forslag til direktiv om fremme af anvendelsen af erstatningsbrændstoffer i transportsektoren, hvor første skridt er regulerings- og skattemæssige foranstaltninger, der har til formål at fremme anvendelsen af biobrændstoffer.
- (4) Den undtagelsesansøgning, som de britiske myndigheder har fremlagt, er derfor i overensstemmelse med Fællesskabets politik om fremme af biobrændelsessektoren som miljøbeskyttelsestiltag og til sikring af energiforsyningen.
- (5) Satsen for biodiesel skal efter planen være 20 pence lavere pr. liter end satsen for dieselolie med ekstra lavt svovlindhold, hvilket vil medføre en punktafgift på

25,82 pence (41,4 eurocent) pr. liter med de nuværende satser. Endvidere er den af Det Forenede Kongerige foreslåede punktafgiftsnedsettelse proportionel med procentdelen af biobrændsel indeholdt i det endelige produkt.

- (6) De faktiske punktafgiftssatser er højere end Fællesskabets minimumssatser i overensstemmelse med Rådets direktiv 92/82/EØF af 19. oktober 1992 om indbyrdes tilnærmelse af punktafgiftssatserne for mineralolier⁽²⁾:

Fællesskabets mindstesats (pr. 1 000 l)	Dieselolie med ekstra lavt svovlindhold	Ren biodiesel
245 EUR	734,3 EUR ⁽¹⁾ 458,2 GBP	413,8 EUR 258,2 GBP

⁽¹⁾ Den gennemsnitlige valutakurs i december 2001 var på 0,624 GBP for 1 EUR.

- (7) Den nedsættelse, der anmodes om, vedrører biodiesel, som er et brændstof, der fremstilles af biomasse som defineret i artikel 2, litra b), i Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2001/77/EF af 27. september 2001 om fremme af elektricitet produceret fra vedvarende energikilder inden for det indre marked for elektricitet⁽³⁾, eller af genbrugt fritureolie, og som anvendes som motorbrændstof.
- (8) Den differentierede sats skal anvendes på rent biodiesel i produktions- eller importleddet. Biodiesel kan anvendes enten rent eller iblandes dieselbrændstoffer. Afgiften på importerede blandinger betales i forhold til de enkelte bestanddeles andel i blandingen.

⁽¹⁾ EFT L 316 af 31.10.1992, s. 12. Senest ændret ved direktiv 94/74/EF (EFT L 365 af 31.12.1994, s. 46).

⁽²⁾ EFT L 316 af 31.10.1992, s. 19. Senest ændret ved direktiv 94/74/EF.

⁽³⁾ EFT L 283 af 27.10.2001, s. 33.

- (9) Produktionsomkostningerne for biodiesel overstiger produktionsomkostningerne for almindelig dieselolie, og salgsprisen ville derfor ikke være konkurrencedygtig, hvis der ikke blev anvendt afgiftsnedsættelse. Afgiftsnedsættelsen har til formål at modsvare de højere produktionsomkostninger, hvorved det bliver muligt at sælge biodiesel til samme pris som almindelig dieselolie.
- (10) Det Forenede Kongerige skal årligt kontrollere produktionsomkostningerne for biodiesel med henblik på at sikre, at der ikke bliver tale om overkompensation.
- (11) Tilladelsen bør gælde i en periode på fem år.
- (12) Kommissionen gennemgår jævnligt betingelserne for lempelser og fritagelser med henblik på at kontrollere, at de ikke virker konkurrenceforvridende eller hæmmende for det indre marked, og for at sikre, at de er forenelige med Fællesskabets miljøbeskyttelses-, energi- og transportpolitik —

VEDTAGET FØLGENDE BESLUTNING:

Artikel 1

1. Det Forenede Kongerige bemyndiges til at anvende en differentieret punktafgiftssats for motorbrændstof, der indeholder biodiesel, samt ren biodiesel, der anvendes som motorbrændstof.

Biodiesel er brændstof fremstillet af biomasse, som defineret i artikel 2, litra b), i direktiv 2001/77/EF, eller af brugt fritureolie, der anvendes som motorbrændstof.

2. Nedsættelsen af punktafgiften må ikke overstige det punktafgiftsbeløb, der skal betales for det biobrændstofvolumen, der er til stede i de produkter, der er omtalt i stk. 1, og som kan komme i betragtning i forbindelse med nedsættelsen.

3. Punktafgiftssatserne på de produkter, der er omtalt i stk. 1, skal overholde bestemmelserne i direktiv 92/82/EØF, navnlig minimumssatserne i artikel 5.

Artikel 2

Med udgangspunkt i en årlig gennemgang, der foretages af Det Forenede Kongerige, justeres punktafgiftsnedsættelsen, så man undgår overkompensation for de ekstra omkostninger i forbindelse med fremstilling af biobrændstoffer.

Artikel 3

Denne beslutning udløber den 31. marts 2007.

Artikel 4

Denne beslutning er rettet til Det Forenede Kongerige Storbritannien og Nordirland.

Udfærdiget i Luxembourg, den 27. juni 2002.

På Rådets vegne

M. ARIAS CAÑETE

Formand

KOMMISSIONEN

KOMMISSIONENS BESLUTNING

af 9. juli 2002

om ophævelse af beslutning 2000/721/EF om vaccination som supplement til foranstaltningerne til bekæmpelse af aviær influenza i Italien og om særlige foranstaltninger til kontrol af flytninger

(meddelt under nummer K(2002) 2538)

(EØS-relevant tekst)

(2002/551/EF)

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets direktiv 90/425/EØF af 26. juni 1990 om veterinærkontrol og zooteknisk kontrol i samhandelen med visse levende dyr og produkter inden for Fællesskabet med henblik på gennemførelse af det indre marked ⁽¹⁾, senest ændret ved direktiv 92/118/EØF ⁽²⁾, særlig artikel 10, stk. 4,

under henvisning til Rådets direktiv 89/662/EØF af 11. december 1989 om veterinærkontrol i samhandelen i Fællesskabet med henblik på gennemførelse af det indre marked ⁽³⁾, senest ændret ved direktiv 92/118/EØF, særlig artikel 9, stk. 4,

under henvisning til Rådets direktiv 92/40/EØF af 19. maj 1992 om fællesskabsforanstaltninger til bekæmpelse af aviær influenza ⁽⁴⁾, særlig artikel 16, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Kommissionen godkendte det vaccinationsprogram, der var forelagt af Italien, ved beslutning 2000/721/EF om vaccination som supplement til foranstaltningerne til bekæmpelse af aviær influenza i Italien og om særlige foranstaltninger til kontrol af flytninger ⁽⁵⁾, senest ændret ved beslutning 2001/847/EF ⁽⁶⁾.

⁽¹⁾ EFT L 224 af 18.8.1990, s. 29.

⁽²⁾ EFT L 62 af 15.3.1993, s. 49.

⁽³⁾ EFT L 395 af 30.12.1989, s. 13.

⁽⁴⁾ EFT L 167 af 22.6.1992, s. 1.

⁽⁵⁾ EFT L 291 af 18.11.2000, s. 33.

⁽⁶⁾ EFT L 315 af 1.12.2001, s. 61.

- (2) Ved den hertil knyttede overvågning af fjerkræflokkene er der ikke konstateret virus i omløb siden det senest registrerede tilfælde af lavpatogen aviær influenza i marts 2001.

- (3) Den vaccinationskampagne, der indledtes i november 2000, blev indstillet den 16. maj 2002.

- (4) Beslutning 2000/721/EF ophæves med henblik på at standse vaccinationsprogrammet og fjerne de hertil knyttede handelsrestriktioner.

- (5) Overvågningen af vaccinerede flokke bør dog fortsættes, herunder også anvendelsen af den serologiske test (iFA-test), der blev godkendt ved Kommissionens beslutning 2001/847/EF. Der vil til det formål blive vedtaget en ny kommissionsbeslutning 2002/552/EF ⁽⁷⁾ samtidigt med nærværende ophævelsesbeslutning.

- (6) De i denne beslutning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Den Stående Komité for Fødevarer og Dyresundhed —

VEDTAGET FØLGENDE BESLUTNING:

Artikel 1

Beslutning 2000/721/EF ophæves.

Artikel 2

Denne beslutning anvendes fra syvendedagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

⁽⁷⁾ Se side 24 i denne Tidende.

Artikel 3

Denne beslutning er rettet til medlemsstaterne.

Udfærdiget i Bruxelles, den 9. juli 2002.

På Kommissionens vegne
David BYRNE
Medlem af Kommissionen

KOMMISSIONENS BESLUTNING

af 9. juli 2002

om restriktive foranstaltninger i forbindelse med vaccination mod aviær influenza i Italien

(meddelt under nummer K(2002) 2546)

(EØS-relevant tekst)

(2002/552/EF)

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets direktiv 90/425/EØF af 26. juni 1990 om veterinærkontrol og zooteknisk kontrol i samhandelen med visse levende dyr og produkter inden for Fællesskabet med henblik på gennemførelse af det indre marked ⁽¹⁾, senest ændret ved direktiv 92/118/EØF ⁽²⁾, særlig artikel 10, stk. 4,

under henvisning til Rådets direktiv 89/662/EØF af 11. december 1989 om veterinærkontrol i samhandelen i Fællesskabet med henblik på gennemførelse af det indre marked ⁽³⁾, senest ændret ved direktiv 92/118/EØF, særlig artikel 9, stk. 4,

under henvisning til Rådets direktiv 92/40/EØF af 19. maj 1992 om fællesskabsforanstaltninger til bekæmpelse af aviær influenza ⁽⁴⁾, særlig artikel 16, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ved Kommissionens beslutning 2000/721/EF af 7. november 2000 om vaccination som supplement til foranstaltningerne til bekæmpelse af aviær influenza i Italien og om særlige foranstaltninger til kontrol af flytninger ⁽⁵⁾, senest ændret ved beslutning 2001/847/EF ⁽⁶⁾, godkendte Kommissionen det vaccinationsprogram, som Italien havde forelagt.
- (2) Ved den nøje overvågning, der er foretaget af fjerkræflokkene, er der ikke konstateret virus i omløb siden det senest registrerede tilfælde af lavpatogen aviær influenza i marts 2001.
- (3) De italienske myndigheder har givet Kommissionen og medlemsstaterne underretning om, at alle vaccinationer ophørte den 16. maj 2002.
- (4) I forbindelse med vaccinationens udfasning bør de restriktive foranstaltninger ændres for levende vaccineret fjerkræ og rugeæg og ophæves for konsumæg og fjerkrækød, der stammer fra vaccineret fjerkræ.

(5) Overvågningen af vaccinerede flokke bør dog fortsættes, herunder også anvendelsen af den serologiske test (iIFA-test), der blev godkendt ved beslutning 2001/847/EF.

(6) De i denne beslutning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Den Stående Komité for Fødevarekæden og Dyresundhed —

VEDTAGET FØLGENDE BESLUTNING:

Artikel 1

1. Der må ikke fra Italien sendes levende fjerkræ, der er blevet vaccineret mod aviær influenza, eller rugeæg, daggamle kyllinger eller andet afkom af sådant fjerkræ.

2. I dyresundhedscertifikater, der ledsager sendinger af levende fjerkræ eller rugeæg fra Italien, anføres følgende: »Dyresundhedsbetingelserne for denne sending er i overensstemmelse med beslutning 2002/552/EF«.

Artikel 2

I det område, der er beskrevet i bilag I, overvåges vaccinerede fjerkræflokke som fastsat i bilag II til denne beslutning. Overvågningen fortsættes i seks måneder fra datoen for ophøret med vaccination mod aviær influenza.

Artikel 3

Italien forelægger senest den 31. december 2002 en endelig rapport om resultaterne af vaccinationskampagnen og overvågningsprogrammet.

Artikel 4

Denne beslutning anvendes fra syvendendedagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

⁽¹⁾ EFT L 224 af 18.8.1990, s. 29.

⁽²⁾ EFT L 62 af 15.3.1993, s. 49.

⁽³⁾ EFT L 395 af 30.12.1989, s. 13.

⁽⁴⁾ EFT L 167 af 22.6.1992, s. 1.

⁽⁵⁾ EFT L 291 af 18.11.2000, s. 33.

⁽⁶⁾ EFT L 315 af 1.12.2001, s. 61.

Artikel 5

Denne beslutning er rettet til medlemsstaterne.

Udfærdiget i Bruxelles, den 9. juli 2002.

På Kommissionens vegne
David BYRNE
Medlem af Kommissionen

BILAG I

Område, hvor der skal foretages vaccinationsovervågning

Følgende kommuner i provinsen Verona i regionen Veneto:

Roverchiara

Angiari

Isola Rizza

S. Pietro di Morubio

Oppeano

Palù

Ronco all'Adige

Albaredo d'Adige

Bonavigo

Cerea

Bovolone

Concamarise

Salizzole

Isola della Scala

Nogara

S. Giovanni Lupatoto

området syd for motorvej A4

Verona

området syd for motorvej A4 og øst for kommunen S. Giovanni Lupatoto
området syd for motorvej A4 og vest for kommunen S. Giovanni Lupatoto

S. Martino Buon Albergo

området syd for motorvej A4

Lavagno

området syd for motorvej A4

Colognola ai Colli

området syd for motorvej A4

San Bonifacio

området syd for motorvej A4

Caldiero

Buttapietra

Zevio

Belfiore

Arcole

Zimella

Veronella

Cologna Veneta

Pressana

Roveredo di Guà

Minerbe

Gazzo Veronese

Sanguinetto

Casaleone

Legnago

Boschi Sant'Anna

Erbè

Sorgà

Castel d'Azzano

Vigasio

Trevenzuolo

*BILAG II***Overvågningsplan for lavpatogen aviær influenza (LPAI) i vaccinationsområdet i regionen Veneto**

På alle bedrifter med vaccineret fjerkræ udtager embedsdyrlægen ti prøver fra ikke-vaccinerede kontrol dyr til serologisk undersøgelse mindst en gang hver 45. dag.

Prøverne skal underkastes hæmagglutination-inhibitionstest (HI) for H7-antistoffer. Indirekte Immunofluorescens Assay (iIFA-test) kan supplere testen.

Alle prøver skal sendes til undersøgelse ved det nationale laboratorium for aviær influenza.

Hvis der forekommer seropositive resultater, skal mindst ti kontrol dyr aflives human, og der skal foretages en virologisk undersøgelse i overensstemmelse med bilag III til Rådets direktiv 92/40/EØF.
